

Hs. or. 13970



Allgemeine Daten

Signatur	
↳ neu	Hs. or. 13970
↳ alternativ	Akzessionsnummer : Or. 2003 – 13970
Typ	Handschrift
Formtyp	Kodex
Bearbeiter	Sobieroj
Eigner	Staatsbibliothek zu Berlin - Preußischer Kulturbesitz
Lizenz	CC0 1.0
MyCoRe ID	DE1Book_manuscript_00044993
erstellt am	2004-04-28T00:00:00.000Z
letzte Änderung	2025-05-05T21:27:40.588Z

Inhaltliche Beschreibung und Geschichte der Handschrift

Sprache	Arabisch
Schrift	Arabisch
Region	Islamische Welt / MENA-Region
Interlinearübersetzung	mit persischer Interlinearübersetzung
Datum	
↳ Abschrift	Ġumādā II 1233/April-Mai 1818
Titel	
↳ Varianten	de Dalā'il al-ḥairāt
Vollständigkeit	unbestimmbar
Textanfang wie in Hs.	de A (f. 7b): وصلى الله على سيدنا [...] قال الشيخ الفقيه ابو عبد الله محمد بن سليمان الجزولي [...] فالغرض في هذا الكتاب ذكر الصلوة على النبي
Kolophon	de auf f. 147b mit Datierung, Namen des Schreibers und des Auftraggebers
Thematik	Erbauung/Predigt Gebet Mystik
Inhalt	de Andachtsbuch mit Gebeten und anderen den Propheten Muḥammad verherrlichenden Texten
Randvermerke / Glossen	de An den Rändern selten korrigierende und kommentierende Glossen (auf f. 117a auf Persisch)
Provenienzeintrag	de Auf f. 1a Gebet gegen Zahnschmerzen mit persischen Erläuterungen f. 1b-4b Gebet mit Gottesnamen und Anfangsbuchstaben bestimmter Koransuren f. 5a Bittgebet für Freitage f. 6a-7b die Namen des 'Abd-al-Qādir [al-Ġilānī], beginnend: هذه اسماء الغوث قدس الله سره العزيز عبد القادر سيد مؤيد كريم f. 12b Handwechsel; hier wurde ein mit blauer Tinte geschriebenes Gebet mit Gottesnamen eingefügt; der mit den Worten tammat šud (!) endende Paratext weist Züge eines ḥaṭṭ-i šīnī auf (?) f. 148a-151b Gebete, in demselben Format wie der Haupttext geschrieben, zur Rezitation

	nach Vollendung der Lektüre der Dalā'il al-ḥairāt
	Zwischen den Zeilen eine durchgehende, rot geschriebene persische Übersetzung, beginnend (f. 15b): بنام خدای مهربان بخشاینده درود فرستد بر مهتر و بهتر
??? module.mymss.manuscript.mss40.view ???	de Ahlwardt Nr. 3919-20 — GAL ² 2/327-8,1 S 2/359-60 — VOHD XVIIIB8 Nr. 63 u. 7 Nr. 207-10 u. 9 Nr. 3, 221, 286 u. 12 Nr. 475-84 u. 13 Nr. 413 — SUB Göttingen, Cod. MS. arab. 343, 344

Personendaten

Verfasser:in	
↳ Link	https://www.qalamos.org/receive/MyMssPerson_agent_00000055
↳ Name	Ġazūlī, Muḥammad Ibn-Sulaimān al- الجزولي، محمد بن سليمان
↳ Lebensdaten	* 1404 † 16. Rabī I 870/6. November 1465 in Afughal in Marokko
↳ Datenquelle	GND : 12110530X
Schreiber:in	
↳ Ansetzungsform	ar محمد بن الشيخ يوسف بن مولانا بن الشيخ عمر بن الشيخ شمس الدين بن الشيخ محمود الملقب بمولانا من اولاد حضرة ديو (?) القرن
	de Muḥammad Ibn-Yūsuf Ibn-Maulānā Ibn-ʿUmar Ibn-Šams-ad-Dīn Ibn-Maḥmūd, bekannt als (mulaqqab bi-) Maulānā, eines der Kinder von Ḥaḍrat D-Y-W (?) al-Qaran
↳ Anmerkung zur Person	de Fl. 1233/1818

Äußere Beschreibung

Anzahl der Bände	de 1
Einband	de Brauner bestoßener Lederband mit Blindpressung (die Rahmung der Felder und Ränder sehr unbeholfen ausgeführt); die Spiegel sind mit buntem Marmorpapier bezogen
Beschreibstoff	
↳ Material	Papier
↳ Farbe	gelblich-braun
↳ Zustand	de angekohlt und stark verschmutzt; Tinte verwischt, z.T. auch durchgeschlagen
Blattzahl	de I, 152, I Bl.
Blattformat	de 16x9,5 cm
Anmerkungen	de Das Vorsatzbl. lose; leer f. 5b, 14a-15a, 152 f. 15b-16a (die Überschrift lautet hier: Asmā' saiyidinā wa-nabīyinā) illuminiert (Kopfstück; Blüten- und Rankenmuster auf den Rändern) Rahmung des Textspiegels durch blau konturierte Goldleisten; auch die einzelnen Textzeilen sind durchgehend von schmalen Goldleisten umrahmt Rote Hervorhebungen: ausgewählte Ausdrücke wie z.B. Allāhumma bzw. Leitwörter
Textspiegel	de 12x6 cm
Zeilenzahl	de 16
Kustoden	fast durchgehend
Schrift	
↳ Duktus	arabisches Alphabet → Nash
↳ Tinte	schwarz rot